

Wasseralfinger

ANZEIGER

11. Juni 2014 Ausgabe Nr. 12

Schloss Wasseralfingen

13.-15. Juni 2014



Historisches Fest mit mittelalterlichem Markt



Freitag 20 Uhr Konzert mit den „Geyers“
Samstag 14–23 Uhr, Sonntag 10–18 Uhr

- ◆ Lagerleben
- ◆ Schaukämpfe
- ◆ Falkner
- ◆ Feuershow
- ◆ Handwerks-
vorführungen
- ◆ Bogenschießen



- ◆ Bühnenauftritte
- ◆ Ponyreiten
- ◆ Kinderprogramm
- ◆ Zauberer
- ◆ Musik der
Spilleute
- ◆ Kutschfahrten

Veranstalter: Bezirksamt Wasseralfingen und Verein Wasseralfinger Schloß e.V.

mit Unterstützung der Löwenbrauerei Wasseralfingen, Kreissparkasse Ostalb,
SHW Automotive, SHW Werkzeugmaschinen, BW-Bank, FNT – IT Service Solutions,
Hauser Immobilien, System Strobel, Spedition Roder, Stadtapotheke

Schloss Wasseralfingen

13.-15. Juni 2014

Historisches Fest mit mittelalterlichem Markt



Programm Freitag, 13. Juni 2014

20.00 Konzert mit den „Geyers“ (überdachter Innenhof), Vorverkauf 10 Euro bei Buchhandlung Henne Wasseralfingen, Touristik-Service Aalen

Programm Samstag, 14. Juni 2014

14.00 Eröffnung
14.30 Ritter der Flochberg, Schaukampf (Außenbereich)
14.45 Führung Kapelle und Schlossinnenhof
15.00 Epona, Kelten zu Pferd (Außenbereich)
15.15 Landsknechte 1634, Vorführung der Waffen (Innenhof)
15.30 Nordilo, Musik der Spielleute (Innenhof)
15.45 der „Folterknecht“ auf Abwegen (Innenhof)
16.00 Einblick in vergangene Epochen (Innenhof)
16.30 Epona, Kelten zu Pferd (Außenbereich)
16.45 Führung Kapelle und Schlossinnenhof
17.00 Volker Roth, Falknervorführungen (Außenbereich)
17.45 Landsknechte 1634, Vorführung der Waffen (Außenbereich)
18.45 Ritter der Flochberg, Schaukampf (Außenbereich)
19.30 Epona, Kelten zu Pferd (Außenbereich)
22.30 große Feuershow mit Sanguis Cordis und den Rittern der Flochberg (Außenbereich)

14.00 Uhr bis 23.00 Uhr

- ◆ Lagerleben verschiedener Gruppen rund um das Schloss
- ◆ Mittelalterlicher Markt mit Handwerkervorführungen
- ◆ Nordilo – Musik der Spielleute
- ◆ sowie viele weitere Programmpunkte
- ◆ reichhaltige Bewirtung im Außenbereich und im Schlossinnenhof (Kaffee und Kuchen)

Für Kinder:

- ◆ Ponyreiten (Stadtmühle)
- ◆ Zauberer (Außenbereich)
- ◆ Schminken (Außenbereich)



Programm Sonntag, 15. Juni 2014

11.00 Epona, Kelten zu Pferd (Außenbereich)
11.30 Ritter der Flochberg, Schaukampf (Außenbereich)
12.00 Führung Kapelle und Schlossinnenhof
13.30 Epona, Kelten zu Pferd, (Außenbereich)
14.00 Landsknechte 1634, Vorführung der Waffen (Innenhof)
14.30 Volker Roth, Falknervorführungen (Außenbereich)
15.00 der „Folterknecht“ auf Abwegen (Innenhof)
15.15 Einblick in vergangene Epochen (Innenhof)
15.45 Ritter der Flochberg, Schaukampf (Außenbereich)
16.00 Sanguis Cordis, Feuershow, (Außenbereich)
16.30 Landsknechte 1634, Vorführung der Waffen (Außenbereich)
17.00 Führung Kapelle und Schlossinnenhof
17.15 Epona, Kelten zu Pferd (Außenbereich)



10.00 Uhr bis 18.00 Uhr

- ◆ Lagerleben verschiedener Gruppen rund um das Schloss
- ◆ Mittelalterlicher Markt mit Handwerkervorführungen
- ◆ Kutschfahrten
- ◆ sowie viele weitere Programmpunkte
- ◆ reichhaltige Bewirtung im Außenbereich und im Schlossinnenhof (Kaffee und Kuchen)

Für Kinder:

- ◆ Ponyreiten (Stadtmühle)
- ◆ Zauberer (Außenbereich)
- ◆ Schminken (Außenbereich)



AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Wasserhochbehälter Wilhelmstollen vor der Inbetriebnahme

Die seit fast 150 Jahre bestehende Wasserversorgung in Wasseralfingen und Hofen ist in die Jahre gekommen und wird umfassend saniert und modernisiert. Hierbei wird mit der Neuerrichtung des zentralen Wasserhochbehälters Wilhelmstollen die Trinkwasserversorgung umgestaltet, mehrere kleinere Anlagen stillgelegt und damit eine bessere und kostengünstigere Lösung realisiert.

Ausgangslage

Über mehrere Jahre wurde bei den Stadtwerken Aalen an einer zukunftsfähigen Trinkwasserversorgung für Wasseralfingen und Hofen geplant. Mehrere Varianten wurden untersucht. Am Ende kristallisierten sich zwei mögliche Alternativen heraus, die weiter untersucht wurden. Nach eigenen Planungen und Planungen des Ingenieurbüros Fritz zeigte sich, dass eine Sanierung der bisherigen Speicheranlagen und Hauptversorgungsleitungen unwirtschaftlich ist und es für einen optimierten Betriebsablauf besser ist, mehrere kleine Anlagen stillzulegen und durch eine größere kompakte Speicheranlage zu ersetzen. Die seither vorhandenen Anlagen entstanden damals noch unter der Sichtweise getrennter Gemeinden (Wasseralfingen und Hofen). Die Neuerrichtung der Wasserversorgung stellt nunmehr die Versorgungssicherheit und Wirtschaftlichkeit für beide Stadtteile gemeinsam in den Vordergrund.

Wasserhochbehälter Wilhelmstollen mit zentraler Funktion

Neben vielen Leitungsbaumaßnahmen nach Röthardt, Atten-

hofen und Oberalfingen ist der Wasserhochbehälter (WHB) „Wilhelmstollen“ der zentrale Punkt, in dem das Wasser gespeichert und anschließend verteilt wird. Insgesamt wurden Baukosten von rund drei Millionen Euro ermittelt, wobei über eine Million Euro der Neubau des Wasserhochbehälters ausmacht. Durch Optimierung im Rahmen der Ausführungsplanung und kostengünstige Angebote konnten beim Bau des Behälters rund 120.000 Euro eingespart werden.

Um den 1.300 Kubikmeter fassenden Behälter zu errichten, wurden die Firmen Ebert, Pommertsweiler (Tief- und Stahlbetonbau), Schachtbau Memmingen (Metallbauarbeiten) und Elektro-Jerg, Aalen (elektrotechnische Arbeiten) beauftragt.

Bereits im Winter 2013 wurde ebenfalls durch die Firma Ebert mit der Rodung der Fläche begonnen. In enger Abstimmung mit der Forstverwaltung des Landratsamtes konnten diese Arbeiten zügig durchgeführt werden. Der eigentliche Baubeginn mit dem Aushub der Baugrube fand am 15. Mai 2013 statt. Dank des wenig frostigen Winters konnten die Arbeiten zügig nacheinander durchgeführt werden, so dass nun die Inbetriebnahme des zweikammerigen (jeweils 650m³) Behälters unmittelbar bevorsteht. Letzte Chance also, für die Ortschaftsräte Wasseralfingen und Hofen sowie den Aufsichtsrat der Stadtwerke, das gesamte Bauwerk mit den Behälterkammern zu besichtigen.

Danach beginnen die Reinigungs- und Desinfektionsarbeiten und - sobald dann das mit der Untersuchung beauftragte Labor grünes Licht gibt - die Inbetriebnahme des Behälters. Dann ist ein Zugang nur

dem Fachpersonal der Stadtwerke vorbehalten, da Hygiene beim Trinkwasser als bestkontrolliertes Lebensmittel besonders wichtig ist.

Parallel zur Reinigung des Behälters werden dann die ersten neu verlegten Leitungen mit dem vorhandenen Versorgungsnetz verbunden, so dass zeitnah ein entsprechender Durchfluss im Behälter erfolgt. In Abhängigkeit von den Inbetriebnahmen der Leitungen erfolgt erst am Ende der Gesamtumsetzung die volle Nutzung des Speichervolumens, damit sichergestellt ist, dass die Verweilzeit des Wassers im Behälter nicht zu lange ist.

Ausbauzustand beim Leitungsbau

– Zuleitung vom Hochbehälter Sturz ist verlegt und betriebsfertig (Wasserbezug über Wasserturm Onatsfeld von der Landeswasserversorgung).

– Bisherige Zuleitung für Hochbehälter Erzgrube fungiert nun als Füllleitung für den Hochbehälter Wilhelmstollen. Sie ist verlegt und betriebsfertig (Nutzung Eigenwasser über

Hochbehälter Himmlingen aus dem WW Unterkochen).

– Leitung zum Hochbehälter Röthardt ist verlegt, Abnahmeprüfungen erfolgen in KW 22.

– Leitung nach Wasseralfingen ist verlegt und betriebsfertig.

– Leitung nach Attenhofen ist verlegt und betriebsfertig.

– Leitung durch Attenhofen und weiter nach Oberalfingen wird derzeit verlegt.

– Neue Druckerhöhungsanlage für die Hochzone in Oberalfingen befindet sich in der Ausführungsplanung.

Bis Ende dieses Jahres sollen alle Maßnahmen abgeschlossen sein. Der Rückbau einzelner Standorte erfolgt dann im Nachgang.

Stadtwerke Aalen GmbH

Für weitere Fragen wenden Sie sich bitte an:

Uwe Förstner
Marketing/Öffentlichkeitsarbeit
Tel.: 07361/952-130
Fax: 07361/952-109
Handy: 0179/6801045
E-Mail: U.Foerstner@sw-aalen.de





Zimmerei
Dachsanierung
Holzhäuser

Holzbau
MAYLE

Jetzt ist Dachsanierungszeit!
Wir garantieren kurzfristige Ausführung.

Holzbau Mayle GmbH
Lange Straße 13
73491 Neuler-Schwenningen

info@holzbau-mayle.de
www.holzbau-mayle.de

Service und Beratung
Tel. 07961 52227

Kreistagswahl

Ich bedanke mich für Ihre Stimmen
und für Ihr Vertrauen!

**STADT-
APOTHEKE**
seit 1867

Friedrich Timeus

Verkehrliche Einschränkungen während der Veranstaltung „Historisches Fest mit mittelalterlichem Markt beim Schloss Wasseralfingen“ am 14./15. Juni 2014

Anlässlich der Veranstaltung „Historisches Fest mit mittelalterlichem Markt“ am Wochenende 14./15. Juni bestehen folgende verkehrlichen Einschränkungen:

Ab Samstag, 14.06.2014, 13.00 Uhr wird die Stiewingstraße (K 3311) ab dem Kreisel Binsengasse in Fahrtrichtung Aalen bis Höhe Westheim zur Einbahnstraße um Parkmöglichkeiten zu schaffen. Die Zufahrt nach Westheim ist weiterhin möglich. Diese Regelung wird am Sonntag, 15.06.2014, gegen 22.00 Uhr wieder aufgehoben.

Aus südlicher Richtung ist eine Umleitung ausgeschildert. Diese führt über den Kreisel beim Berufsschulzentrum in die Willy-Brandt-Straße und anschließend in die Wilhelmstraße. Von dort über die bahnparallele Trasse zum Nordkreisel.

Wir bitten die Anwohner, ihre Fahrzeuge in der betreffenden Zeit außerhalb der Festzone zu parken, da während des Festwochenendes keine Zu- und Abfahrtsmöglichkeit besteht. Außerdem bitten wir alle Festbesucher aus Wasseralfingen, ihr Auto zu Hause zu lassen, da Parkplätze knapp sind und deshalb auswärtigen Besuchern vorbehalten werden sollten.

Zusätzlich zu den Parkmöglichkeiten in der eingerichteten Einbahnstraße der Stiewingstraße stehen u. a. die Parkplätze hinter der Sängerkirche, beim Schulzentrum im Tal, beim Friedhof sowie beim Lebensmitteldiscounter LIDL zur Verfügung.

Verbindungsweg Attenhofen - Oberalfingen gesperrt - Veränderung der Buslinienführung

Im Auftrag der Stadtwerke Aalen werden auf dem Verbindungsweg zwischen Attenhofen (Oberalfinger Straße) und Oberalfingen (Hirtengasse) eine Wasserleitung und Stromkabel verlegt. Diese Bauarbeiten machen eine abschnittsweise Vollsperrung dieser Wegeverbindung ab Dienstag, den 10.06.2014 erforderlich. Betroffen von dieser Vollsperrung ist insbesondere der Buslinienverkehr der Firma OVA (Linien 17 und 18), der über diesen Verbindungsweg abgewickelt wird.

Die bestehenden Bushaltestellen „Dolomitstraße“ und „Oberalfinger Straße“ in Attenhofen werden ab Dienstag, 10.06.2014 nicht mehr bedient. Stattdessen wird eine Ersatzhaltestelle im oberen Bereich der Flözstraße im Gewerbegebiet Brühl eingerichtet. Die vorhandenen Bushaltestellen in Oberalfingen werden planmäßig angefahren, der Bus wendet hierzu an der Einmündung Hirtengasse / Im Letten. Die Gesamtbaumaßnahme dauert voraussichtlich bis Mitte September 2014.



10 Jahre Partnerschaft Ungarnreise nach Gödre



vom 5. September bis 8. September 2014

Zu einer Reise nach Ungarn anlässlich des Gemeindefestes in Gödre laden wir alle Interessierte herzlich ein.

Programm:

- 05.09. 5.00 Uhr Abfahrt mit modernem Reisebus in Aalen-Hofen (Dorfplatz); Zwischenstopp und Aufenthalt von ca. 2-3 Stunden in Wien am Stefansdom; Ankunft ca. 19.00 Uhr in Kaposvár
 - 06.09. Stadtbesichtigung in Kaposvár mit deutschsprachiger Führung; Gemeinde- und Weinfest mit Festumzug und versch. Programmpunkten in der Partnergemeinde Gödre; Straßenball mit Live-Musik und ungarischem Kesselfleisch
 - 07.09. Stadtbesichtigung in Pécs (Kulturhauptstadt Europas 2010) mit deutschsprachiger Führung; Weinprobe im berühmten Weinanbaugebiet Villány
 - 08.09. Rückreise nach Aalen-Hofen; Ankunft ca. 22.00 Uhr
- Mindestteilnehmerzahl 30. Weitere Informationen unter Telefon 07361/78769 (Patriz Ilg).

Anmeldungen bis spätestens Montag, 14.07. durch Überweisung von 150,- Euro auf folgendes Konto: Reise nach Gödre, VR-Bank Aalen, BLZ 61490150, Kto. 652432000

Gesamtkosten 295,- Euro p.P.

Leistungen: Busreise, 3x Übernachtungen mit Frühstück im Mittelklassehotel, 3x Mittag- und Abendessen, Stadtbesichtigungen und Weinprobe

Rund um den Stefansplatz – Künstler sehen Wasseralfingen

Diese abwechslungsreiche Ausstellung mit über 100 Exponaten vermittelt im historischen Teil durch Bildwerke vorzugsweise des 19. Jahrhunderts die reiche kunstgeschichtliche und industrielle Tradition von Wasseralfingen, einem der ältesten Industrieorte Deutschlands. Hauptsächlich aber sind es zeitgenössische, etablierte Künstler wie Artur Elmer, Albrecht Vogel, Hannes Münz, Roland May, Helmut Schuster, Eckard Scheiderer, Andreas Welzenbach, Simon Maier und natürlich Sieger Köder, die ihre überrassenden Sichten von Wasseralfingen in unterschiedlichsten Formsprachen wiedergeben. Aber es gibt auch Neuentdeckungen z.B. die Fotografen Harald Habermann und Peter Kruppa, die das früher so bedeutende Industriestädtchen eindrucksvoll und höchst unge-

wöhnlich porträtieren. Einen wesentlichen Akzent in dieser Schau setzt eine reichhaltige Präsentation von künstlerischem Eisenkunstguss, der ja Wasseralfingen in früheren Zeiten im ganzen Land bekannt machte. Bedeutende Bildhauer wie Jakob Wilhelm Fehrle schufen Modelle für Eisenfiguren, ebenso aber auch einheimische Künstler wie Christian Plock und aktuell heute Alfred Neukamm. Apropos Christian Plock: Sein imposant riesiger Zeichenfries über arbeitende Wasseralfänger Menschen darf durchaus als schwäbisches Gegenstück zu den großformatigen Skulpturenfriesen der Antike gesehen werden. Doch beim schwäbischen Pendant arbeiten die dargestellten Menschen, in antiken Friesen streiten oder kämpfen sie zumeist...

Deshalb: Wer dem Urgrund schwäbischen Denkens und Schaffens durch die Brille vieler Kunstsichten nachspüren will, für den ist diese identitätsstiftende Ausstellung ein MUSS!

FUNDAMT

Fundamt Wasseralfingen

Beim Fundamt Wasseralfingen wurden folgende Gegenstände abgegeben:

- ein Schlüssel
- ein Schlüsselbund mit 3 Schlüsseln

Die Fundsachen können beim Bezirksamt, Zimmer 9, zu den üblichen Öffnungszeiten (Mo. – Do. 8.30–11.45 Uhr, Fr. 8.30–12.00 Uhr sowie Mo. 14.00–16.00 Uhr und Do. 15.00–18.00 Uhr) abgeholt werden.

JUBILARE

Wir gratulieren! Wasseralfingen

Frau Maria Ernst
Am Schimmelberg 50
zum 95. Geburtstag
am 27.05.2014

STANDESAMT

Als jüngste Erdenbürger begrüßen wir:

26.04.2014
Gabriel Ramaldes
Rodrigues, Sohn der
Eheleute Cidimar
Rodrigues da Silva
und Juliana Ramaldes
Cocuzzi Rodrigues,
Am Sattel 6/1,
Aalen-Wasseralfingen

17.05.2014
Lana Wolf, Tochter
von Sina Wolf und
Mark Baudner,
Spessartstr. 25
Aalen-Wasseralfingen

Verstorben sind:

20.05.2014
Johanna Singer
geb. Kleebauer,
Am Schimmelberg 50,
Aalen-Wasseralfingen

22.05.2014
Martha Starz
geb. Höflacher,
Am Schimmelberg 50,
Aalen-Wasseralfingen

26.05.2014
Emma Maria Eberhardt
geb. Wieland,
Heinrich-Rieger-Str. 14,
Aalen

NOTFALLDIENSTE

**Notarzt 112
(lebensbedrohliche Notfälle)
Notfallpraxis Aalen am Ostalbklinikum**
Öffnungszeiten (keine Terminvereinbarung):

Mittwoch 13 bis 22 Uhr
Freitag 16 bis 22 Uhr
Samstag, Sonntag, Feiertag 8 bis 22 Uhr

Notfallpraxis Ellwangen an der Virngrundklinik
Öffnungszeiten (keine Terminvereinbarung):
Samstag, Sonntag, Feiertag 8 bis 22 Uhr

**Mobiler Bereitschaftsdienst
Aalen-Ellwangen-Härtsfeld-Ries („Altkreis Aalen“)**
Brauchen Sie Hilfe außerhalb der Öffnungszeiten der
Notfallpraxen oder können aus medizinischen Gründen die
Praxis nicht aufsuchen, wählen Sie bitte **01806 07361-4**
(erreichbar Freitag 16 Uhr bis Montag 8 Uhr, Mittwoch 13 Uhr
bis Donnerstag 8 Uhr, übrige Werktage 18 Uhr bis 8 Uhr des
Folgetages für 0,20 €/Anruf, auch aus Mobilfunknetzen)

Augenärztlicher Notdienst
Telefon 01805 0112098

Täglich von 19.00 bis 7.00 Uhr zu erreichen, am Wochenende
durchgehend (am Mittwoch- und Freitagnachmittag in Aalen
und Ellwangen zusätzlich von 12.00 bis 19.00 Uhr).

Zahnärztlicher Notfalldienst für den Ostalbkreis
Telefon 0711/7877788

**Ohne Gewähr! Aktuelle Dienstplanänderung an jeder
Apothekentür oder unter www.lak-bw.notdienst-portal.de. Der
Notdienst der Apotheken gilt von 8.30 Uhr morgens bis 8.30
Uhr morgens des nächsten Tages. Der neueste Notdienst ist
unter www.aponet.de erhältlich!**

APOTHEKENNOTDIENST

Mi. 11.06.2014
Apothek im Facharztzentrum
Aalen, Weidenfelder Str. 1
Tel.: 07361 - 55 98 33

Do. 12.06.2014
Linden-Apothek Aalen
Gartenstr. 15
Tel.: 07361 - 6 41 01

Fr. 13.06.2014
Apothek am Markt
Westhausen
Dalkinger Str. 6
Tel.: 07363 - 95 34 44
Rems-Apothek Essingen
Bahnhofstr. 33
Tel.: 07365 - 51 15

Sa. 14.06.2014
Adler-Apothek Aalen
Beinstr. 6
Tel.: 07361 - 6 14 60

Stifts-Apothek Ellwangen
Priestergasse 9
Tel.: 07961 - 9 04 00

So. 15.06.2014
Schloss-Apothek Fachsenfeld
Wasseralfinger Str. 14
Tel.: 07366 - 58 11

Volkmarsberg-Apothek
Oberkochen
Heidenheimer Str. 15
Tel.: 07364 - 91 94 93

Mo. 16.06.2014
Apothek Dr. Jäger Aalen
Gmünder Str. 4
Tel.: 07361 - 6 25 87

Di. 17.06.2014
Elch-Apothek Ellwangen
Marienstr. 25
Tel.: 07961 - 9 15 10

Marien-Apothek Unterkochen
Rathausplatz 8
Tel.: 07361 - 8 82 13

Mi. 18.06.2014
Apothek am ZOB Aalen
Bahnhofstr. 32
Tel.: 07361 - 6 90 20

Do. 19.06.2014
Apothek im Reichsstädter
Markt, Friedhofstr. 1
Tel.: 07361 - 6 61 11

Marien-Apothek Ellwangen
Marienstr. 13
Tel.: 07961 - 35 25

Fr. 20.06.2014
Härtsfeld-Apothek Ebnat
Ebnater Hauptstr. 44
Tel.: 07367 - 44 54
Limes-Apothek Wasseralfingen
Wilhelmstr. 5
Tel.: 07361 - 7 18 70

Sa. 21.06.2014
Adler-Apothek Ellwangen
Marienstr. 2
Tel.: 07961 - 93 38 60
Stern-Apothek Aalen
Reichsstädter Str. 22
Tel.: 07361 - 6 27 70

So. 22.06.2014
Stadt-Apothek Aalen-
Wasseralfingen
Karlsplatz 20
Tel.: 07361 - 7 17 28

**Wir suchen dringend in Wasseralfingen und Umgebung:
Ein- und Zweifamilienhäuser sowie Doppelhaushälften ab Bauj. 50
Eigentumswohnungen / Gewerbehallen / Bauplätze jeder Größe**
Gerne kommen wir vorbei, wenden Sie sich an Herrn od. Frau Fischer!
 Fischer Immobilien Ellw., Oberamtsstr. 12, Tel.: 07961/9698-999
50 Jahre Familientradition / www.fischer-immobilien-ostalbk.de

 **Malteser** Pflegedienst - Hausnotruf
Mahlzeitendienst
Telefon 07361 9394-12
...weil Nähe zählt!

VERANSTALTUNGSKALENDER HOFEN

Tag/Uhrzeit	Veranstaltung	Ort
14.06.2014	Vereinsnachmittag auf dem Härtsfeld, VdK Hofen	
15.06.2014, 09.00 Uhr	Hitzkuchenradtour, Rad- und Kraftfahrverein Hofen	Parkplatz Talschule
17.06.2014, 19.00 Uhr	Stammtisch, Ski-Club Brauenberg	Hirsch Wasseralfingen
19.06.2014, 11.30 Uhr	Fronleichnamfest, Kath. Kirchengemeinde St. Georg	Kappelberg
19.06.2014, 13.00 Uhr	Fronleichnamradtour, Rad- und Kraftfahrverein Hofen	Parkplatz Talschule
20.-22.06.2014	Campen an der Jagst/Familien, Kath. Kirchengemeinde St. Georg	Jagst
26.06.2014, 06.00 Uhr	Fußwallfahrt, Kath. Kirchengemeinde St. Georg	Waldhausen
28.-29.06.2014	2- Tages-Radtour, Ski-Club Brauenberg	
28.06.2014, 16.00 Uhr	Bergfest, Fortuna Hofen Gartenfreunde Wasseralfingen	

VERANSTALTUNGSKALENDER WASSERALFINGEN

Tag/Uhrzeit	Veranstaltung	Ort
11.06.2014, 15.00-18.00 Uhr	VdK OV Wasseralfingen, VdK Nachmittag	Bürgerhaus Saal der Vereine
11.06.2014, ab 12.00 Uhr	Evang. Kirchengemeinde Wasseralfingen/Hüttlingen, „Der Mittagstisch“	Evang. Gemeindehaus
11.06.2014, 14.00 Uhr	Sängerlust Treppach, Kaffeenachmittag	Sängerheim
12.06. – 13.07.2014	WM 2014, Public Viewing	Alte Schmiede Wasseralf.
13.06.2014, 20.00 Uhr	Kleintierzuchtverein Wasseralfingen e.V., Monatsversammlung	Ausstellungshalle
13.-15.06.2014	Bezirksamt Wasseralfingen und Schlossverein Schlossfest Wasseralfinger	Schloss
13./14.06.2014	FV Viktoria Wasseralfingen, Altpapiersammlung/Containersammlung	Parkplatz im Tal
15.06.2014, 13.30 Uhr	Schwäbischer Albverein Wasseralfingen Wanderung in Adelmansfelden-Ottenhof	Getränke Keller Wasseralfingen
17.06.2014, 19.00 Uhr	Ski-Club Brauenberg, Stammtisch Hirsch	
18.06.2014, 15.00 Uhr	Kath. Kirchengemeinde St. Stephanus Frauentreff – Fertigen eines Blumentepichs für Fronleichnam	Fa. Hermann Maier Brauenberg
21.06.2014, 18.00 Uhr	Naturfreunde Wasseralfingen, Sonnwendfeier NFH	Innenstadt Aalen
21./22.06.2014	Stadt Aalen, Internationales Festival	
22.06.2014, 10.00 Uhr	Kleintierzuchtverein Wasseralfingen e.V. Züchterfrühschoppen mit Tierbesprechung	Ausstellungshalle

KATH. ST. GEORGGEMEINDE HOFEN

Donnerstag, 12. Juni 8.00 Uhr Eucharistiefeier	Gemeindefest (Schulhof bzw. Glück-Auf-Halle)	Kreidler unter Beisein von 13 Konzelebranten, darunter auch der frühere Ortsgeistliche von Hofen, Pfarrer Franz Joas.	und noch viel Freude und Zufriedenheit bei ihrem Wirken!
Samstag, 14. Juni 18.30 Uhr Vorabendmesse		Schwester Agnes Stirner trat 1971 ins Kloster Reute ein. Nach Postulat und Noviziat legte sie 1974 ihre 1. Feierliche Profess ab. Als gelernte Erzieherin wurde sie von ihrem Mutterhaus schon in vielen Wirkungsorten eingesetzt. Stationen ihres Wirkens waren Mitarbeit und Leitung von Kindergärten in Ulm-Wiblingen, Ailingen, Süßen, Ulm und Amtzell sowie im Kinderkrankenhaus St. Nikolaus in Ravensburg. Schwester Agnes macht noch derzeit akti- ven Dienst im Bildungshaus des Klosters.	Dankbar sind wir auch allen Angehörigen, Wegbegleitern und Menschen, die Schwester Agnes in ihrem Lebens- und Berufungsweg gestärkt und unterstützt haben.
Sonntag, 15. Juni 9.45 Uhr Eucharistiefeier	Samstag, 21. Juni 18.30 Uhr Vorabendmesse		FRONLEICHNAM, 19. Juni 2014 Wir feiern gemeinsam als Seelsorgeeinheit das „Hochfest des Leibes und Blutes Christi“ und laden alle Gemeindemit- glieder, unsere Gruppen, Vereine und sonstige Gäste dazu herzlich ein.
Montag, 16. Juni 8.00 Uhr Eucharistiefeier	Sonntag, 22. Juni 9.45 Uhr Eucharistiefeier		Festgottesdienst 9.00 Uhr in der St. Stephanus- kirche Wasseralfingen, mitge- staltet vom Kirchenchor Was- seralfingen und der SHW- Bergkapelle. Die Fahnenabord- nungen unserer örtlichen Vereine nehmen daran teil. Hierfür herzlichen Dank.
Dienstag, 17. Juni 18.00 Uhr Rosenkranzgebet in Hofen 18.30 Uhr Rosenkranzgebet in Oberalfingen 19.00 Uhr Abendmesse in Oberalfingen	Montag, 23. Juni 9.45 Uhr Eucharistiefeier		
Mittwoch, 18. Juni 19.00 Uhr Abendmesse	Dienstag, 24. Juni 18.00 Uhr Rosenkranzgebet in Hofen		
Donnerstag, 19. Juni - FRONLEICHNAM- 9.00 Uhr Festgottesdienst in Hofen anschließend Prozession zum Kappelberg anschließend	Mittwoch, 25. Juni 18.30 Uhr Abendmesse		
	Herzlichen Glückwunsch! Am 16. Mai 2014 konnte die aus Hofen stammende Schwester Agnes Stirner im Kloster Reute ihr 40-jähriges Professjubiläum begehen. Insgesamt waren es 13 Jubilarinnen mit 25, 40, 50, 60 und sogar 75 Professjahren. Den Festgottesdienst in der Kloster- und Pfarrkirche in Reute hielt Weihbischof Dr. Johannes		
		So gratuliert die Heimatge- meinde St. Georg in Hofen ganz herzlich der Jubilarin und wünscht für den weiteren Le- bensweg Gottes reichen Segen	

Prozession

Im Anschluss an die Eucharistiefeier ziehen wir in feierlicher Prozession vorbei an den 4 Stationsaltären hinauf zum Kappelberg.

Gemeindefest

Nach dem Schlusssegnen sind alle herzlich zu unserem Gemeindefest im Innenhof der Kappelbergschule (bei Schlechtwetter in der Glück-Auf-Halle) willkommen.

Mittagessen – Kaffee/Kuchen

Zum Mittagstisch bieten wir Schnitzel/Steaks/Grillwürste mit Salat an. Danach gibt es Kaffee und eine Reichhaltige Kuchen-/Tortentafel.

Kuchenspenden

Wir sind wieder dringend auf Kuchenspenden angewiesen und bitten die Gemeinde herzlich um Kuchenspenden und bedanken uns hierfür bereits im Voraus.

Kuchenabgabe

Fronleichnam, 19. Juni ab 8.30 Uhr in der Glück-Auf-Halle Hofen.

Mitwirkende

Während des Mittagessens unterhält uns musikalisch der Harmonika-Club Hofen. Für die Mitwirkung ein ganz herzlicher Dank!

Eine-Welt-Verkauf

Der Missionsausschuss bietet den Tag über Waren aus dem Fair-Trade-Handel zum Kauf an. Zur Mitfeier laden wir ganz herzlich ein!

Katholische St.

Georgsgemeinde Hofen

Pfarrgasse 3, 73433 Aalen-Hofen

Telefon 07361/71541, Fax 07361/917720

Pfarrbüro Wasseralfingen, Telefon 07361/9119-0

Öffnungszeiten Pfarrbüro

Dienstag: 9.00 – 10.00 Uhr,
Mittwoch: 18.00 – 18.45 Uhr
Freitag: 8.30 – 9.30 Uhr

KATH. KIRCHENGEMEINDE ST. STEPHANUS

E-Mail: stephanus.wasseralfingen@drs.de

Mittwoch, 11. Juni 2014

10.00 Uhr Eucharistiefeier,
**Altenheim
Marienhöhe**

Donnerstag, 12. Juni 2014

19.00 Uhr Eucharistiefeier

Samstag, 14. Juni 2014

16.00 Uhr Eucharistiefeier,
**Altenheim
Marienhöhe**

18.00 Uhr Rosenkranz

18.30 Uhr Eucharistiefeier,
mitgestaltet vom
Frauentreff
St. Stephanus

Sonntag, 15. Juni 2014

8.30 Uhr Eucharistiefeier
11.00 Uhr Eucharistiefeier

Montag, 16. Juni 2014

8.00 Uhr Eucharistiefeier

Dienstag, 17. Juni 2014

8.00 Uhr Eucharistiefeier,
Altes Kirchle

9.00 Uhr Stundengebet,
**Altenheim
Marienhöhe**
19.00 Uhr Eucharistiefeier,
Affalterried

Mittwoch, 18. Juni 2014

10.00 Uhr Eucharistiefeier,
**Altenheim
Marienhöhe**

Donnerstag, 19. Juni 2014 – Fronleichnam –

9.00 Uhr Fronleichnamsgottesdienst der Seelsorgeeinheit, St. Stephanus, mit Beteiligung der Erstkommunikanten, anschl. Prozession nach Hofen und Gemeindefest auf dem Kappelberg (siehe Artikel)

Samstag, 21. Juni 2014

16.00 Uhr Wortgottesdienst-
feier,
**Altenheim
Marienhöhe**

17.30 Uhr Beichtgelegenheit

18.00 Uhr Rosenkranz

18.30 Uhr Eucharistiefeier

Fronleichnamsfest 2014

Wir feiern gemeinsam als Seelsorgeeinheit das „Hochfest des Leibes und Blutes Christi“ und laden alle Gemeindemitglieder, unsere Gruppen, Vereine und sonstige Gäste dazu herzlich ein.

Festgottesdienst

9.00 Uhr in der St. Stephanuskirche Wasseralfingen, mitgestaltet vom Kirchenchor Wasseralfingen und der SHW-Bergkapelle. Die Fahnenabordnungen unserer örtlichen Vereine nehmen daran teil. Hierfür herzlichen Dank.

Prozession

Im Anschluss an die Eucharistiefeier ziehen wir in feierlicher Prozession vorbei an den 4 Stationsaltären hinauf zum Kappelberg.

Gemeindefest

Nach dem Schlusssegnen sind alle herzlich zu unserem Gemeindefest im Innenhof der Kappelbergschule (bei Schlechtwetter in der Glück-Auf-Halle) willkommen.

Mittagessen – Kaffee/Kuchen

Zum Mittagstisch bieten wir Schnitzel/Steaks/Grillwürste mit Salat an. Danach gibt es Kaffee und eine reichhaltige Kuchen-/Tortentafel.

Kuchenspenden

Wir sind wieder dringend auf

Kuchenspenden angewiesen und bitten die Gemeinde herzlich um Kuchenspenden und bedanken uns hierfür bereits im Voraus.

Kuchenabgabe

Fronleichnam, 19. Juni ab 8.30 Uhr in der Glück-Auf-Halle Hofen.

Mitwirkende

Während des Mittagessens unterhält uns musikalisch der Harmonika-Club Hofen. Für die Mitwirkung ein ganz herzlicher Dank!

Eine-Welt-Verkauf

Der Missionsausschuss bietet den Tag über Waren aus dem Fair-Trade-Handel zum Kauf an. Zur Mitfeier laden wir ganz herzlich ein!

August Steidle

Zeltlager – es sind noch Plätze frei!

Mit großen Schritten rückt das Zeltlager in Westerhofen näher und die Betreuer stecken bereits mitten in den Vorbereitungen. Wir freuen uns, dass die meisten Plätze belegt sind! Wer noch teilnehmen möchte – Anmeldungen liegen im Schriftenstand der Kirche, im Pfarramt und im JusSt aus – sollte sich bitte bis zum 13.06.2014 anmelden.

An alle Eltern, deren Kinder schon angemeldet sind, wird nun bald ein Schreiben mit allen weiteren Informationen und Modalitäten versandt, damit auch die letzten Schritte bewältigt werden.

Das Zeltlager-Leitungsteam

Katholische Öffentliche

Bücherei Öffnungszeiten

Dienstag von 15.00 Uhr bis 17.30 Uhr; wir öffnen zusätzlich an jedem 2. Sonntag im Monat die Bücherei und zwar von 9.30 Uhr bis 10.45 Uhr. Nächster Ausleihsonntag: **13. Juli 2014**. (Tel. Bücherei: 7 80 83 28).

Villa Kunterbunt

Öffnungszeiten am Dienstag und Donnerstag jeweils von 15.00 bis 17.30 Uhr in der Kita St. Maria, Urbanstraße 15.

Nachbarschaftshilfe:

Einsatzleitung, Margot Kadow,

Tel. (07361) 5562313, Handy 0151-25359579 (Dienstzeiten: Montag und Freitag 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr, Mittwoch 14.30 Uhr bis 16.30 Uhr) oder Tel. (07361) 9119-90 (sonstige Zeiten)

Katholische Kirchengemeinde St. Stephanus, Wasseralfingen Stefansplatz 7 73433 Aalen Telefon 07361 9119-0 Fax 07361 9119-48

Öffnungszeiten Pfarrbüro

Montag, Mittwoch, Freitag 9.00 – 12.00 Uhr
Dienstag und Donnerstag 14.00 – 19.00 Uhr

Donnerstag 12.06.

14.30 Uhr Bibelstunde der
altpietistischen
Gemeinschaft
Ev. Gemeindehaus
19.00 Uhr Oase-Gottesdienst
„Nachahmer oder
Nachfolger“
(Richter/Schöll)
Magdalenenkirche

Sonntag, 15.06.

9.00 Uhr Gottesdienst mit
Taufe (Seitz)
Versöhnungskirche
10.00 Uhr Gottesdienst
(Seitz)
Magdalenenkirche
Opfer: für eigene
Gemeinde

**Samariterstiftung – Diakonie-
Sozialstation**

Jahnstraße 10, 73431 Aalen
Häusliche Pflege,
Familienpflege, Vitakt-
Hausnotruf, Information,
Vermittlung und
Beratungsbesuche,
Nachbarschaftshilfe
Rufbereitschaft rund um die Uhr
unter Telefon 07361/ 564 182

**Ev. Gemeindehaus, Bismarckstr. 85
Hausmeisterehepaar Alexander und
Elena Gillung, Tel. 0 73 61/ 3 76 52 91**

Öffnungszeiten Gemeindebüro,
Bismarckstr. 87,
73433 Aalen-Wasseralfingen
Montag, Dienstag, Mittwoch, Freitag 10.00 – 12.00 Uhr
Donnerstag 15.00 – 18.00 Uhr
Tel. 07361/7 47 55, Fax: 07361/7 54 06
Gemeindebuero.Wasseralfingen@elkw.de
Öffnungszeiten Kirchenpflege,
Bismarckstr. 87, 73433 Aalen-Wasseralfingen
Montag, Dienstag, Donnerstag 8.00 – 12.00 Uhr
Tel. 07361/78 00 87, Fax 07361/7 54 06
Weitere Informationen auch unter: www.evangelisch-wasseral-
fingen-huettingen.de

WASSERALFINGER VEREINE

Bienenzüchterverein Aalen/Härtsfeld

Imkertreff am Lehrbienenstand

Termin: Sonntag, 15. Juni 2014,
10.00 Uhr

Erfahrungsaustausch zwischen
uns Imker und gemütlicher
Frühschoppen.

Ort: Lehrbienenstand BV Aalen
in Wasseralfingen (Westheim)

Organisator: BV Aalen e.V.

Infotag in Oberkochen

Am 22.06.2014 ab 13.00 Uhr fin-
det in Verbindung mit der
Eröffnung des Hofladens der
Imkerei Brachhold, Beim Carl-
Zeiss-Stadion 1, 73447
Oberkochen, ein Infotag des

Bezirksbienenzüchtervereins
Aalen statt. Wir schauen in ein
Bienen Volk und informieren
über Honig, Bienen und
Bestäubung.

Imkerstammtisch

Am Sonntag, den 15. Juni 2014,
findet ab 10.00 Uhr ein
Imkertreff am Lehrbienenstand
in Aalen-Westheim statt.

Monatsversammlung

Thema: praktische Anwendung
der Bienenflucht

Referent: R. Winkler

Ort: am Lehrbienenstand in
Aalen-Westheim ab 19.00 Uhr

DJK-SG Wasseralfingen

Fußball F-Jugend

die DJK-SG Wasseralfingen
sucht noch ehrenamtliche Trai-
ner/innen für unsere F-Junioren.
Die Spieler sind dabei 6 – 8
Jahre alt. Aktuell kommen 11
Kinder ins Training.
Trainingszeiten sind 1 oder 2
mal pro Woche, sowie je 4
Spieltage im Frühjahr/Herbst.

Bei Interesse melden Sie sich
bitte bei Jens Hildebrandt
(Mobil: 0170 245 00 62)

Fußball SGM Wasseralfingen

Die SGM Wasseralfingen spielt
in der kommenden Saison wie-

der mit drei Mannschaften in
der Bezirksstaffel!!

Wir brauchen noch, um die
Bezirksstaffel zu halten,
Verstärkung für folgende
Mannschaften:

- * C-Junioren (Jahrg. 2000/01)
- * B-Junioren (Jahrg. 1998/99)
- * A-Junioren (Jahrg. 1996/97)

Wolltet ihr schon immer gerne
höherklassig Fußball spielen?

Dann meldet euch bei:

Jens Hildebrandt
(Mobil: 0170 245 00 62)
Damir Horvatic
(Tel. 07361 77658)

DRK-Begegnungsstätte Annapark

Die Begegnungsstätte

**Annapark ist vom 11. Juni bis 13.
Juni 2014 geschlossen.**

Ab dem 16. Juni begrüßen wir
unsere Besucherinnen und
Besucher wieder.

Montag, 16. Juni

Mittagessen im Annapark
(12.15 Uhr) Anmeldung
erforderlich bis 13. Juni!
Anschließend ab 14.00 Uhr
gemütlicher Kaffeemittag
mit frischen Waffeln

Mittwoch, 18. Juni

Besuch der Landesgartenschau
in Schwäbisch Gmünd - Nähere
Informationen werden noch
bekanntgegeben.

Freitag, 20. Juni

Der vorgesehene Diavortrag ist
auf den 27. Juni verschoben.
Olaf Paplowski liest heute die
Geschichte „Herbstmilch“
zu Ende. 15.00 Uhr

Montag, 23. Juni

Heitere Geschichten mit Frau
Busch, 15.00 Uhr

Mittwoch, 25. Juni

Ein Nachmittag mit Pfarrerin
Ursula Richter. Thema „In der
Erde verwurzelt“. 15.00 Uhr

Freitag, 27. Juni

Indien - Ostpakistan - Ceylon
Dia-Nachmittag 2. Teil - mit
Herrn Göckeler. 15.00 Uhr

**DRK-Seniorengymnastik,
Seniorenwohnanlage
Annapark, Annastr. 18**

Dienstag, 9.30 Uhr – 10.30 Uhr
DRK-Gymnastik für Rollstuhl-
fahrer und gehbehinderte
Menschen, Seniorenwohn-
anlage Annapark, Annastr. 18
Dienstag, 10.30 Uhr – 11.30 Uhr
Übungsleiterin: Frau Hildegard
Klemen, Tel. 0171/7427470

FV Viktoria Wasseralfingen

B-Junioren der SGM

**Viktoria/DJK Wasseralfingen
Meister der Leistungsstaffel 2**

Die B-Junioren der SGM
Viktoria/DJK Wasseralfingen
haben durch die Meisterschaft
in der Leistungsstaffel 2 den
direkten Wiederaufstieg in die
Bezirksstaffel geschafft.

Mit 8 Siegen am Stück konnte
die Mannschaft 25 Punkte und

34:12 Tore erreichen. Die Mann-
schaft ist in diesem Jahr zu einer
Einheit gewachsen welche dazu
zu 75% aus Spielern des jungen
Jahrgangs besteht. Eine überran-
gende und nicht selbstverständ-
liche Leistung des gesamten
Teams. Mit Vorfreude blickt das
Team bereits auf die kommen-
den Aufgaben in der
Bezirksstaffel Kocher/Rems.

Ostalb Hausverwaltungen

Inh. Michael Wallach
Kaufmann der Grundstücks- und Wohnungswirtschaft

Verwaltung von Mietobjekten
Verwaltung von Wohnungseigentumsanlagen
Wohnungsvermittlung
Betriebs- und Heizkostenabrechnungen u.v.m.
Gerne erstellen wir Ihnen Ihr individuelles Angebot

Hoher Weg 10
73479 Ellwangen
Tel./Fax 0 79 61 - 56 68 28
Mobil 0 173 - 867 11 29
e-mail: ostalb-hv@web.de

**DACHFENSTER
FACHMANN**

FA.MD DACHFENSTER • 73463 Westhausen - Westerhofen • Im Auchtfeld 28

Wir reparieren und erneuern ohne Schmutz und Brecharbeiten - Rufen Sie an: 07363 / 9549944



Hinten: Thomas Schneider (Trainer), Korkut Emecan, Yunus Dursunbek, Sven Karolewski, Claudio Lohmann, Daniel Hafner, Emre Altun, Gabriel Schulmeister, Florian Balle, Heiko Lindner (Trainer)

Mitte: Steffen Matzke, Matthias Schulmeister, Alexander Hirschl, Sertan Coban, Dominik Schneider

Vorne: Robin Rogalsky, Karabey Sahbaz, Benjamin Grupp

TV Naturfreunde – OG Wasseralfingen

15.06.2014

Tag der Naturfreunde

Mit dem Zug zur Landesgartenschau nach Schwäbisch Gmünd.

Treffpunkt: 9.00 Uhr Bahnhof Aalen

Die Sonnwendfeier fällt dieses Jahr leider aus.

Fit fürs Gelände

Die Naturfreunde boten einen dreitägigen Mountainbike – Kurs in Welzheim an.

Die ersten Lektionen waren eher trocken. Die jungen Biker sollten sich mit ihrem Rad vertraut machen, lernen das Gleichgewicht zu halten und wie sie sich auf Wanderwegen verhalten sollen. Am zweiten Tag ging es dann los. Die Übungen waren nicht mehr trocken sondern schmutzig.

Fahrlehrer Axel steht im Mittelpunkt. Um ihn herum toben rund ein Dutzend Mountainbikefahrer, bremsen, beschleunigen und umkurven Steine und fahren über Rampen. Es geht

darum, den Parcours schnell zu durchfahren, aber dabei auch sicher auf dem Fahrrad zu sitzen oder zu stehen. Die Mountainbikelehrer Axel Schimanski und Chata Zotz von den Naturfreunden aus Bayern stellen die nächste Übung vor und die Kinderaugen werden immer größer, einige grinsen. Sie sollen Treppen runter fahren. Cool. Die beiden Trainer führen es vor und die kleinen Fahrer machen es nach. Weil es am Morgen geregnet hatte sind die Biker mit Schlamm bespritzt, auch Sophie, das einzige Mädchen in der Runde. „Im Schlamm zu fahren ist cool“, findet sie. „Dreck gehört dazu, das schaut doch viel besser aus“, sagt Chata und die Kinder nicken. Auch danach das Rad zu putzen gehört dazu. Nach einem Ausflug ins Gelände wird auch das erklärt und gemacht.

„Die Kinder sollten fit fürs Gelände werden“, stellt Naturfreund Mario Moses das Programm des Wochenendes vor.



Die Kinder aus Aalen, Welzheim und Stuttgart waren gekommen um zu bremsen, zu springen und auch Meter zu machen. Touren sollten die Kondition verbessern und Spiele mit dem Rad für Gemeinschaft und Spaß sorgen. Es wurde im Naturfreundehaus „Auf der Heide“ übernachtet. Verpflegt und betreut wurde die Gruppe von Mario und Sonja Moses.

Die jungen Biker lernten auch, wie sie Stürze vermeiden oder wie man „richtig“ stürzt, wie sie das Gleichgewicht halten – bei einem Spiel gewann der Fahrer, der am langsamsten unterwegs war – und wie sie perfekte Drops und Sprünge abliefern. Spaß in der Runde und ein gemeinsames Naturerlebnis mit Lagerfeuer und Stockbrot endete das Bikewochenende.

TSV 1848 Wasseralfingen

-Tischtennis-

Felix Fischer und Manfred Meyer überraschten im Doppel

Harald Schiele löste Vorjahressieger Dietmar Mezger im Einzel der Aktiven bei der Tischtennis-Vereinsmeisterschaft des TSV Wasseralfingen ab. Wie ein Jahr zuvor wurde Alexander Fahrenbruch erneut zweifacher Turniersieger bei der Jugend.

Eine gute Teilnehmerresonanz hatten die verschiedenen Klassen bei der 59. Vereinsmeisterschaft zu verzeichnen. In der Jugendklasse U12 ließ sich Viktoria Endt von ihren männlichen Mitspielern nichts vormachen. Ohne Punktverlust sicherte sie sich den Turniersieg.

2. Sebastian Krawtschuk,
3. Michael Sperrle,
4. Marius Stimm.

Im Wettbewerb der Jugend U15/18 dominierte Alexander Fahrenbruch ungeschlagen das Teilnehmerfeld. Platz 2 sicherte sich Daniel Kun vor Tim Trinkhaus und Adrian Maier. Im Jugend-Doppel gaben Tim Trinkhaus/Alexander Fahrenbruch bei ihrem Turniersieg nur einen Spielpunkt ab.

2. Lucas Glück/Daniel Kun,
3. Adrian Maier/Luca Mansel,
4. Marius Stimm/Sebastian Krawtschuk.

Im Modus „Jeder gegen Jeden“ ermittelten bei den Aktiven neun Paare den Sieger der Doppelkonkurrenz. Überraschend sicherten sich Felix Fischer/Manfred Meyer den Turniersieg, punktgleich, aber wegen des besseren Satzverhältnisses, vor den letztjährigen Siegern Harald Schiele/Peter Lutz. 3. Wolfgang Schort/Christian Zanescu, 4. Pius Roggenstein/Gerd Vogt.

Die Einzelkonkurrenz wurde zunächst in zwei Vorrundengruppen ausgespielt. Die ersten Vier qualifizierten sich für die anschließende Endrunde im K.O.-System. Spannende Spiele und oftmals knappe Spieldausgänge drückten diesem Wettbewerb insgesamt den Stempel auf. Im Viertelfinale besiegte Harald Schiele mit 3:0 Simon Sommer, Peter Lutz unterlag Martin Pfister mit 2:3, Dietmar Mezger schrammte beim 3:2 gegen Pius Roggenstein knapp am Ausscheiden vorbei und Neuzugang Cristian Zanescu war mit 3:0 über Ralf Trinkhaus erfolgreich. Halbfinale: Schiele – Pfisterer (3:1) und Mezger – Zanescu (3:2). Mit einer starken spielerischen Leistung holte sich Harald Schiele beim 3:1 gegen Dietmar Mezger seinen dritten Einzeltitel.

Manfred Höflacher



Die Teilnehmer in den Schüler- und Jugendwettbewerben.



Die ersten drei Paare im Doppel der Aktiven, v.l. Wolfgang Schort/Christian Zanesco (3.), Peter Lutz/Harald Schiele (2.) und Manfred Meyer/Felix Fischer (1.)

Reitverein Stadtmühle

Beim ersten Reit- und Springturnier konnten sich die Vereinsmitglieder in den Wettbewerben von Führzügelklasse über Reiterwettbewerb bis hin zu Dressur- und Springprüfungen mit ca. 600 angemeldeten Reitern messen. Besonders freuten sich alle über den Sieg von Sophie Roder, eine der jüngsten Startern des Vereins, in der Führzügelklasse Cross-Country.

Aus den Siegerlisten:

Reitpferdeprüfung:

6. Jochen Pasche auf Lovelyn 3, 7. Jochen Pasche auf Caro S

Dressurprüfung Klasse A*:

1. Kerstin Bentz auf Dornik's Röschen

Dressurprüfung Klasse L*Tr. :

4. Janis Bentz auf Armageddon 32

Dressurprüfung Kl. L* - Kandarrte:

6. Janis Bentz auf Armageddon

Reiterwettbewerb 1. Gruppe:

3. Lia Fürst auf Jane, 4. Anna Heßler Auf Sir Whitefoot
5. Bärbel Putzker auf Aramis, 5. Sandra Dolderer auf Lion King

Reiterwettbewerb 2. Gruppe:

3. Carolin Ilg auf Aramis, 4. Julia Munz auf Gecko
5. Nina Aufrecht auf Galina

Reiterwettbewerb 3. Gruppe:

4. Fine Fürst auf Gecko, 7. Marie Heßler auf Sir Whitefoot

Führzügel Cross Country 1. Gruppe:

2. Laura Widmann auf Mads Nordvind
4. Vanessa Kulikov auf Sir Whitefoot, 5. Marie Munz auf Gecko
6. Hannah Mebert auf Felix

Führzügel Cross Country 2. Gruppe:

5. Celine Hermann auf Dornik's Röschen

Führzügel Cross Country 3. Gruppe:

1. Sophie Roder auf Igor, 2. Lea Weissgerber auf Dornik's Röschen
4. Dina Effer auf Gecko, 5. Gina Haas auf Sir Whitefoot

Herzlichen Dank gilt unseren Sponsoren und ehrenamtlichen Helfern, ohne die eine solche Veranstaltung nicht möglich gewesen wäre.

Rückblickend war es für den Reitverein ein erfolgreiches Turnierwochenende.

VdK Wasseralfingen

Der VdK-O.V. Wasseralfingen informiert:

Das Statistische Landesamt BW informiert, dass sich die Zahl der 85-jährigen mehr als verfünffacht hat (seit 1970) d.h. etwa jeder 20. Bürger ist über 85 Jahre alt! Die Tendenz ist dabei noch steigend; für den Einzelnen heißt das: ein heute Neugeborenes kann statistisch 79 Jahre alt (Junge) bzw. 84 Jahre alt (Mädchen) werden.

Außerdem: Sommerzeit und Urlaubszeit, wie auch immer – Hektik – Stress – keine Zeit ist in unserer heutigen schnelllebigen Zeit ein „Unruheherd“ mit negativen Folgen ob „Kindergarten – Schule – Beruf oder Elternhaus“!

Ruhe, Zeit für Ruhe, Zeit für Stille, Atem holen und nicht hetzen! Unser Schweigen nicht verletzen. Lasst uns in die Stille hören und die Seele baumeln lassen.

So der 1. Vors. Friedrich Hammer. Die Wasseralfinger Festtage stehen an, kommt zum VdK-Nachmittag 11.6.14, hier wird wie immer ein Team für die Ausstellung gesucht. Nicht nur fordern sondern auch fördern.

„UNRUHEHERD URLAUB“

Der Sommer bringt Stress: Urlaubsvorbereitungen für Kindergarten, Schule, Geschäft müssen termingerecht gemacht werden, die Reisevorbereitungen für die Familien – ob mit Pkw, Bahn oder Flugzeug – sind mit vielen Wenn und Aber verbunden, Last-Minute-Urlaub soll den Geldbeutel schonen – die Ferienzeile sind oft überlaufen.

Deshalb: lasst die Seele baumeln, nehmt Euch Zeit zum Atem holen, Zeit für Stille.

Also macht's gut und bleibt gesund, im Sinne der Vorstandschaft.

HOFENER VEREINE

Skiclub Braunenberg 1971

Montag, 16.06.2014

7. SCB-Radtreff. Treffpunkt: 18.00 Uhr, Parkplatz Talschule Wasseralfingen.

Leitung/Info: Willi Jörg,
Tel.: 07361 / 7 68 98

Dienstag, 17.06.2014

SCB Stammtisch im Gasthaus „Hirsch“ in Wasseralfingen.
Beginn: 19.30 Uhr.

Montag, 23.06.2014

8. SCB-Radtreff. Treffpunkt: 18.00 Uhr, Parkplatz Talschule Wasseralfingen.

Leitung/Info: Willi Jörg,
Tel. 07361 / 7 68 98

Dienstag, 24.06.2014

Vorbesprechung der 2-Tages-Radtour „Härtsfeld und Brenztal“ im Gasthaus „Hirsch“ in Wasseralfingen.

Beginn: 19.30 Uhr.

Info: Willi Jörg,
Tel. 07361 / 7 68 98

Nordic-Walking-Treff

Jeden Mittwoch, 18.00 Uhr.

Aktueller Treffpunkt:

Wanderparkplatz Schimmelberg/Affalterried.

Ansprechpartnerin: Maria Bihl,
Tel. 07361 / 3 29 52

Alzheimer Selbsthilfegruppe „Pflegerische Angehörige“

Nächstes Treffen am Montag, 23. Juni 2014 um 17.30 Uhr
Im Gasthaus „zum Fuchsbau“, Wasseralfingen

ALTERSGENOSSENVEREINE

AGV Wasseralfingen 1934/35

Mittwoch, 18. Juni: Wanderung des AGV 1934/35 Wasseralfingen auf dem Bergbaupfad.

Einkehr in der Erzgrube. Treffpunkt: 14,00 Uhr, Parkplatz Schloss. Mitfahrgelegenheit.

AGV 1940 Wasseralfingen

Dienstag, 17. Juni: Wanderung zum Albvereinswanderheim in Hüttlingen (Kaffee, Kuchen und Vesper). Treffpunkt: 14.00 Uhr, Parkplatz beim SV-Heim auf dem Bürgle. Nichtwanderer ab ca. 15.00 Uhr im Wanderheim.

■ WAS SONST NOCH INTERESSIERT

Rentenberatung

Sie haben Fragen zum Thema Rente? Fragen zur Renteninformation? Sie wollen einen Rentenanspruch stellen? Ihr Versicherungsverlauf weist Lücken auf?

Der Versichertenberater der Deutschen Rentenversicherung Bund, Reiner Schultheiß, bietet am 25.06.2014 von 13.30 – 16.30 Uhr im Rathaus in Wasseralfingen seinen Sprechtag an. Dieses Angebot richtet sich an Versicherte oder Leistungsberechtigte der Deutschen Rentenversicherung Bund und Baden-Württemberg.

Terminvereinbarungen unter Tel. 76885 oder 0151/12728544

DER ENERGIE-PROFI

HEIZÖL · DIESEL · HOLZBRENNSTOFFE **EDI**

**JETZT HOLZPELLETS
ZU SOMMERPREISEN**

EDi Energie-Direkt Hohenlohe GmbH
Ellwangen | Tel. 07 96 1 / 96 86 60
Info@edi-hohenlohe.de
www.edi-hohenlohe.de

MEDIC - TAXI

DIE SPEZIALISTEN FÜR KRANKENFAHRTEN SITZEND

Wir sind immer pünktlich für Sie da!

Fahrten zum Arzt, zum Krankenhaus, zur Reha, zur Dialyse,
zur Bestrahlung, zur Chemotherapie, zur ambulanten Operation usw...

(0 73 61) 3 60 05 77

Folgende Aalener Taxiunternehmen stehen Ihnen gerne zur Verfügung:
Lothar Brenner · Klara Isin · Gabi Rödel-Meiser · Thomas Gässler · Erich Maier

27.–29. Juni 2014

Steiff Sommer

das Familienfest in Giengen a. d. Brenz



An allen drei Tagen:

- Steiff Museum
- Internationale Verkaufsbörse
- Steiff Verkaufszelt und Flohmarkt
- Sommermarkt
- Showprogramm auf der Radio 7 Bühne

Samstag:

- Ausstellung hochkarätiger Sportwagen
- 13.30 Uhr Autogrammstunde mit Otto Waalkes
- 18.00 Uhr Steiff Sonderauktion

- Bewegliche Steiff Schaustücke
- Streichelzoo vor dem Museum
- spannende Aktionen für Kinder
- Fahrgeschäfte
- u.v.m.

Sonntag:

- Weißwurstfrühschoppen
- einzigartige Autoschau von „eightnine“
- 11.00 Uhr Signierstunde und Interview mit dem 1. FC Heidenheim

Am Samstag ab 19 Uhr „Magic Night“ mit einem tollen Showprogramm durch Zauberer „Max Schneider“ und „Tanztrou“! Zum Abschluss erwartet Sie ein brillantes Musik Feuerwerk!

Freuen Sie sich auf leckere Köstlichkeiten!
Kostenloser Eintritt zum Festplatz.

Öffnungszeiten: Freitag – Sonntag: 10.00 – 19.00 Uhr



Find us on Facebook



Margarete-Steiff-Platz 1, 89537 Giengen/Brenz
www.steiff.com

Mit Unterstützung von:



Neubauvorhaben „Schlossblick“!





In attraktiver Aussichtslage
Haller Str. 42, 73479 Ellwangen
2- bis 4-Zi.-Whg. ab 131.000 €
Infoline: 0 79 51 – 2 79 95 12
Christine.Lehmann@remax.de
RE/MAX Immobilien Team Crailsheim
Provisionsfrei!

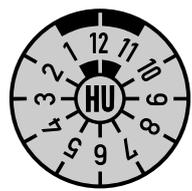


weitere Dienstleistungen:
Kfz-Schadengutachten

Mo - Fr 10.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 18.00 Uhr
ohne Voranmeldung

Ing.-Büro Armin Kausch - Flözstraße 28 - Tel.: 94 17 00

Kfz-Prüfstelle Attenhofen



maler Siedler

- Malerfachbetrieb
- Pulverbeschichtung



...einfach anders

Stiewingstr. 6 - 73433 Aalen - Tel. 07361/9769-0



LWW.Eingliederungshilfe
Rabenhof Ellwangen

Wir bieten Plätze im

Freiwilligen Sozialen Jahr (FSJ)

- in der Werkstatt für behinderte Menschen
- im Wohnheim

Interesse? Wir freuen uns auf Euch! Beginn jederzeit möglich.




Helfen, wo man wirklich gebraucht wird!

LWW.Eingliederungshilfe GmbH | Rabenhof Ellwangen | Rabenhof 41 | 73479 Ellwangen
Ansprechpartner: Renate Heinrich, renete.heinrich@lww-eh.de, 07961 873-335
(Bereich Werkstätten und Service) oder Armin Lorenz, armin.lorenz@lww-eh.de,
07961 873-220 (Bereich Wohnen und Soziale Dienste) | www.lww-eh.de/rabenhof

**KOCHERTAL
TAXI**
Schiele e. K.

Fahraufträge aller Art:

- ✓ Stadtfahrten
- ✓ Krankenfahrten aller Kassen
- ✓ Fahrten zur Kur und zur Reha
- ✓ Dialyse- und Strahlenfahrten
- ✓ Kurierfahrten
- ✓ 24 Stunden erreichbar

Mit uns fahren Sie gut betreut!



Taxi-direct: ☎ (0 73 61)

7 53 72

73460 Hüttlingen

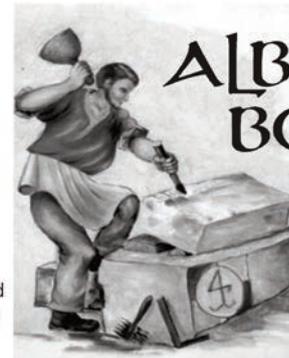
Das Dach ist unsere Welt, da kennen wir uns aus!

- Zimmererarbeiten
- Dachsanierung
- Gauben
- Anbauten
- Dachfenster

WIESER

Mit Holz bauen für's Leben

Ahelfinger Str. 1
73492 Rainau-Buch
Telefon 079 61 / 9089-0
Telefax 079 61 / 9089-50
www.holzhaeuser-wieser.de
info@holzhaeuser-wieser.de



**ALBERT
BOLZ**

Wir setzen
Zeichen.

Grabmale in
Stein, Holz und
Schmiedeeisen

Steinmetz- &
Bildhauermeister

73460 Hüttlingen
Kocherwiesen 1
Fon 07361 76510
Fax 07361 75864

E aktiv markt
Bölstler
EDEKA Straubenmühle 1 • 73460 Hüttlingen
Tel. (0 73 61) 78 08 - 0 • Fax (0 73 61) 78 08 - 29

Wir lieben
Lebensmittel.

Unsere Monatsknüller für Juni 2014

gültig bis 30.06.2014

Volvic
natürliches Mineralwasser
6 x 1,5 ltr.
PET-Flasche
statt 4.99 **3.99**
zuzgl. Pfand.

Gerauchte Bratwürste
aus eigener Herstellung
100 gr.
statt 1.19 **-.99**

**Württembergischer
Schillerwein**
1 ltr.-Flasche
statt 3.49 **2.99**
zuzgl. Pfand.

Dosenwurst
Bierschinken oder
Schinkenwurst
je 385 gr-Dose
statt 2.99 **1.99**

Paulaner Fußball-Stiefel
5 x 0,5 ltr.
+ 1 Paulaner
Fußballstiefel
7.77
zuzgl. Pfand.

In unserem Backtreff:
Pane Rustico
versch. Sorten
ständig offenfrisch
statt 1.69 **-.99**

Öffnungszeiten: Montag – Samstag 6.30 – 21 Uhr
Getränkemarkt: Montag – Samstag 8.00 – 21 Uhr

Büroartikel und Schulbedarf
Tinte • Toner • Foto- und Kopierpapier • Laminierfolien
Speichermedien • Copycenter • Beschriftungsbänder ...

alphaco
Trading GmbH

Parkplätze
direkt vor
dem Haus

Fragen?
info@alphaco.de
Tel.: 07361-975303

Ihr
Fachgeschäft
am Ort

Einfach Alles, was Sie für Schule und Büro benötigen!
Hofwiesenstraße 25 • 73433 Wasseralfingen • Beim Schulzentrum im Tal
Montag bis Freitag 08.30 Uhr bis 18.00 Uhr, Donnerstag bis 19.30 Uhr

Sicher unterwegs!
FAHRSERVICE
Stefan Maier

- Krankenfahrten • Dialysefahrten
- Flughafentransfer • Chauffeurservice
- Hochzeitslimousine • VIP Fahrservice
- 9-Sitzer Kleinbusvermietung für Selbstfahrer
- Shuttle-Service für Betriebs- und Hochzeitsfeiern

Tel.: 07361 8123031
Mobil: 0172 7317099

Stefan Maier • Dorfstraße 16 • 73433 Aalen-Hofen
fahrservice-maier@email.de • www.fahrservice-maier.de